



Smižiansky hlásnik

www.smizany.sk

Druhý sviatok vianočný patrí v kalendári menu Štefan, ktoré je gréckeho pôvodu a v prenesenom význame znie „ovenčený, vencem korunovaný, víťaz.“ Pripomína nám sv. Štefana, prvého mučeníka, ktorého najvyššia súdna moc v Jeruzaleme (sanhedrin – rada pozostávajúca zo 70 členov) odsúdila na trest smrti ukameňovaním za hlásanie Božieho slova. Tieto posledné okamihy zo života sv. Štefana zachytil vo svojich freskách v 15. storočí taliansky maliar Fra Angelico. Zobrazil mučeníka so zopätými rukami a hlavou zdvihnutou ako prijíma svoj krutý úd, pretože

NOVÝ ROK 2008

bol do poslednej chvíle skalopevne presvedčený o pravde, ktorú hlásil.

Na začiatku nového roka si zvykneme želať všetko najlepšie, kde nechýba zdravie, šťastie, úspechy v osobnom i pracovnom živote a v neposlednom rade taktiež Božie požehnanie. Povzbudzujeme sa navzájom, dodávame si nádej a vieru v lepšiu budúcnosť. Každý z nás sa snaží optimisticky pozeráť na nastávajúce dni a týždne. Tieto slová by sme si mali častejšie pripomínať, pretože v bežnom živote zaží-

vame stresy, menšie i väčšie problémy, s ktorými sa musíme vysporiadať, ba aj ťažké životné skúšky, ktoré nedokážeme ovplyvniť. Práve vtedy by sme mali mať hlavu vzpriamenú a neupadať do letargie alebo depresie. Človek s jasným zmyslaním a optimizmom vo vlastné sily sa dokáže preniesť ponad životné prekážky, dokáže ich prekonať a sú pre neho potom povzbudením do ďalšej činorodej práce. V opačnom prípade nedokážeme pomôcť ani sebe, nie to ešte nášmu najbližšiemu okoliu.

Nie inak to je aj v práci samosprávy, ktorej po vstupe do Európskej únie a teraz po otvorení schengenského priestoru sa otvárajú taktiež nové možnosti. Rok 2008 sa bude niesť v znamení podávania žiadostí o dotácie z európskych fondov v rámci Národného strategického referenčného rámca, ktorý bude prebiehať až do roku 2013. Obec má pripravené projekty, ktorými sa chceme uchádzať o dotácie a zlepšiť vybavenosť obce na viacerých úrovniach od vzdelávania,

cez zamestnanosť až po bývanie. Verím, že spoločnou prácou sa nám tieto plány a ciele podarí naplniť v prospech obyvateľov našej obce, kultúrnych, spoločenských ustanovizní a školských zariadení.

Aby som nezostal dlhým novoročným tradíciám prajem každému Božie požehnanie, nech sa mu darí v rodinnom i pracovnom živote, to všetko pri dobrom zdraví a hojnom šťastí. Nech modlitba za Smižany od Antona Kreta i príklad sv. Štefana dajú každému plné priehrsťie optimizmu a elánu počas celého roka 2008.

*Ing. Michal Kotrady
starosta obce*



Dorotke priniesli Vianoce šťastie

Harmónia pohybu, spevu, slova i scénického stvárnenia vychádzala z predstavenia žiakov ZUŠ D. Štraucha v Smižanoch nazvané Dorotkine Vianoce, ktoré mala možnosť pozrieť si plná sála divákov kina Mier v Spišskej Novej Vsi 19. decembra 2007.

Hudobno-tanečná divadelná rozprávka o vianočnom želaní malého dievčatka – nájsť skutočné šťastie – zaviedla divákov do sveta víl, hračiek a princezien. Aj keď je všetko nádherné, tajomné a rozprávkové, Dorotka nájde svoje šťastie úplne nečakane v svete skutočnom. Pochopí, že šťastie je nablízku, že ho vlastne žije, stačí len otvoriť svoje

srdce a oči.

Pod taktovkou vedenia školy, profesionálnym spracovaním námetu pedagógmi a skvelým výkonom žiakov boli prezentované jednotlivé odbory školy – literárno-dramatický, tanečný, hudobný i výtvarný. Vysoká úroveň divadelného predstavenia bola výsledkom niekoľkomesačnej prípravy aj dvojdňového víkendového sústredenia na Poráci. Počas 18. decembra odohrali rozprávku mladí umelci aj pre žiakov niektorých základných i materských škôl mesta Spišská Nová Ves a okolitých obcí. Všetkým zainteresovaným, ktorí sa na tomto aj ekonomicky náročnom projekte zúčastnili, ale aj rodičom podporujúcim umelec-

ký rast svojich detí, tolerantným zložitú prípravu (zvlášť z pohľadu časového a dopravného) patrí obdiv a poďakovanie.

Všetci, ktorí predstavenie videli, si odniesli v čase predvianočnom silný umelecký zážitok s hlbokou myšlienkou podstatných hodnôt ľudského bytia a rozhodne si odiaľ odniesli aj trochu šťastia, radosti a vianočnej nálady. A ako povedal p. starosta Ing. Kotrady v záverečnom poďakovaní: „... Dorotka našla svoje šťastie, prajem všetkým, aby každý našiel to svoje šťastie.“

*Ing. Zuzana
Zimmermannová
odd. školstva, rozvoja a
cestovného ruchu*

Prečítajte si:

☛ **Vplyv ZUŠ na deti... str. 3** ☛ **VZN č.67... str. 4, 5, 6** ☛ **Zemepán Smižian... str. 9**

Konalo sa 7. zasadnutie obecného zastupiteľstva

V piatok 14. decembra 2007 sa zišlo obecné zastupiteľstvo na svojom, v tomto roku poslednom, zasadnutí.

Po otvorení rokovania a voľbe návrhovej komisie, overovateľov zápisnice a zapisovateľky nasledovala kontrola uznesení a úloh z predchádzajúceho zasadnutia OZ.

Pán starosta informoval o postupe prác na jednotlivých investičných akciách v obci, o aktivitách a rokovaniach, ktoré prebehli od posledného rokovania OZ.

Vzhľadom k tomu, že poslanci v úvode odsúhlasili zmenu poradia bodov programu, nasledovala diskusia občanov. V nej vystúpili obyvatelia časti Maša, ktorí neboli spokojní so stavom prístupovej cesty v tejto časti. Prebehla tam totiž rekonštrukcia vodovodu, ktorú realizovala PVS. Počas prác intenzívne pršalo a stav cesty aj po navesení kamennej drte nie je dobrý. Obyvatelia dostali prísľub, že na jar obec bude realizovať výstavbu cesty, ktorá bola v pláne už do konca tohto roka, ale vinou neskorej realizácie rozšírenia vodovodu zo strany PVS, sa v tomto roku nezrealizuje.

V rámci diskusie odznela požiadavka navyšenia rozpočtu pre TJ Slovan Smižany a taktiež o finančnú pomoc pri výstavbe cvičnej umelej horolezeckej steny, odpustenie dane z nehnuteľnosti pre Združenie vlastníkov lesa v Smižanoch.

Obecné zastupiteľstvo malo v ďalšom bode programu schvaľovanie Dodatku č. 1 k VZN č. 51 o ochrane ovzdušia a poplat-

koch, VZN č. 67 o dani z nehnuteľnosti na území obce Smižany, kde sa zvyšujú sadzby dane o 7% a VZN č. 68 o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady. Poplatok za komunálne odpady sa zvyšuje o 5%. Schválený bol plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na I. polrok 2008.

Hlavným bodom programu OZ bolo schvaľovanie rozpočtu obce na rok 2008, ktorý po diskusii bol schválený v príjmovej a výdavkovej časti ako vyrovnaný vo výške 141 548 000,- Sk a pre chod obce je záväzný. Rozpočty obce na roky 2009, 2010 mali informatívny charakter a OZ ich zobralo na vedomie.

V ďalšom bode poslanci schválili plán investícií na modernizáciu kotolne na rok 2008.

Obce ležiace v blízkosti Slovenského raja založili nové združenie Mikoregión Slovenský raj, a tak OZ schválilo vstup obce do tohto združenia. Terajšie združenie zaniká.

Následne sa poslanci OZ zaoberali schvaľovaním predĺženia nájmu v nájomných bytoch, plnením rozpočtu obce za I. až III. Q 2007.

Po diskusii týkajúcej sa problémov „života obce“ boli schválené uznesenia a starosta obce rokovanie 7. zasadnutia so želaním príjmy sviatkov a podávaním všetkým za spoluprácu ukončil.

Ing. Miroslav Malina
prednosta OčÚ

Z kuchyne OčÚ

Oznámenie daňovníkom

Zákon č. 583/2004 Z.z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v znení neskorších predpisov v § 18 ods. 3 ukladá daňovníkom túto povinnosť:

Fyzická osoba alebo **právnická osoba** v priebehu príslušného zdaňovacieho obdobia je **povinná** oznámiť správcovi dane skutočnosti rozhodujúce pre **vznik** alebo **zánik** /kúpa, predaj domu, parcely, bytu / **daňovej povinnosti k dani z nehnuteľnosti** a každú **zmenu** týchto **skutočností** /vydanie stavebného, kolaudačného rozhodnutia, zmena druhu parcely a pod./ do **30 dní** odo dňa, keď tieto skutočnosti alebo zmeny nastali.

Daňové priznania je potrebné podať do 31. 1. 2008 iba u tých daňovníkov, u ktorých nastali zmeny rozhodujúcej pre výrub dane z nehnuteľnosti, a to správcovi dane nehnuteľnosti na obecný úrad v Smižanoch.

-Má-

V zmysle zákona NR SR č.582/2004 Z.z. o miestnych daniach a miestnom poplatku upozorňujeme občanov na povinnosť ohlásiť skutočnosti, ktoré majú vplyv na zánik, zníženie alebo odpustenie miestneho poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v termíne do **31.1.2008**.

-Ha-

Oslobodenie od dane za psa musí vlastník psa alebo držiteľ psa uplatniť a podmienky preukázať každoročne do 15. januára kalendárneho roka.

-Ha-

Nové knižné tituly v obecnej knižnici

Beletria

Dr.I.Izakovič: Zachráňte mi syna
A.Quicková: Láska na druhý pohľad
S.King: Mobil
D.Dán: Sára
S.Kubelková: Konečne po štyridsiatke
P.Nagyová-Džerengová: Nepýtaj sa, kde som
S.Brownová: Láska na druhý pohľad
J.Lindseyová: Spoznaj svoju lásku
J.Updike: Terorista
P.Bowles: Chránenci neba
M.Lasica: Bodka
M.Willettová: Rodinné sídlo
M.Duranová: Teraz to už viem
J.Featherová: Osídliť lásky
R.Fulghum: Všetko, čo naozaj potrebujem vedieť...
K.Gillierová: Neodchádzaj
C.Hofmannová: Stretnutie v Barsaloi (3.časť)
Náučná literatúra
C.Karolinss: Meno je váš osud
P.Kinauer: Slon v chladničke
W.Hewitt: Objavte silu svojej mysle
R.Letz: Dokumenty k procesu s katolíckymi biskupmi J.Vojtaššákom, M.Buzalkom a P.Gojdičom
Š.Vendel: Pedagogická psychológia
Literatúra pre deti a mládež
C.Jeffeziesová: Super škola 7.: Sólva hviezda
C.Jeffeziesová: Super škola 8: Vianoč. hviezdy
C.B.Lessmann: Kamošky I.
C.B.Lessmann: Kamošky II.
P.Karpinský: Rozprávky z múzea záhad a tajomstiev
J.Pavlovič, R.Smatanová: Čítajte si s nami Macko snehuliakom
J. La Fontaine: Najkrajšie bájky Dobrodružstvá rušňa Tomáša
M.Cabotová: Princzvá pozýva na Vianoce....
Kniha pre správne baby

Príjemné stretnutia s jubilantmi

Rok 2007 ubehol ako voda a v každodennom kolotoči starostí sme nezabúdali ani na našich milých jubilantov. Spoločne sme sa 12-krát stretli a srdečne im zablahoželali k ich krásnym životným jubileám.. V tejto peknej spoločenskej tradícii chceme pokračovať aj naďalej, aby sme si za účasti rodín a známych mohli uctiť ich šediny a rokmi nazbierané múdrosti.

K príjemnej atmosfére na stretnutiach s jubilantmi prispeli kultúrnym programom aj deti zo ZŠ na Komenského ulici, za čo im chceme touto cestou veľmi pekne poďakovať.

Už teraz sa na Vás milí jubilanti tešíme a veríme, že spolu strávime príjemné chvíle v roku 2008.

M. K., oddelenie kultúry

Prístup k internetu aj v sobotu

Internetová čítareň a Obecná knižnica v Smižanoch rozširuje otváracie a výpožičné hodiny o dve soboty v mesiaci.

V mesiaci január 2008 bude obecná knižnica otvorená aj v dňoch 12. a 26. v čase od 8.00 hod. do 12.00 hod.

V ostatných mesiacoch budú dátumy sobôt zverejňované vždy v Smižianskom hlásniku.

Anastázia Adamcová
obecná knižnica

POZOR

zmena termínu poslaneckých dní:
Termín poslaneckého dňa z 02.01.2008 sa prekladá na 9.01.2008

hliadka: 0908 930 159
č. obecnej polície: 44 324 24

Oddelenie školstva, rozvoja a cestovného ruchu

dakuje vedeniam škôl, školských a predškolských zariadení, podnikateľom i ďalším pracovným partnerom za spoluprácu v uplynulom roku 2007. V novom roku prajeme veľa osobných a pracovných úspechov.

Ing. Zuzana Zimmermannová

VPLYV UMELECKEJ ŠKOLY A KULTÚRNYCH PODUJATÍ NA DETI A MLÁDEŽ V OBCI SMIŽANY

Súčasná spoločnosť, aj keď žijeme v obci, je preplnená technikou, počítačmi, elektronikou. Každodenným mottom nášho bytia je obchod, komerčný úspech a zisk. Filmová tvorba sa topí v množstve násilí, agresivity a katastrof. Obyvatelia si už pomaly na to zvykli. A práve my, pedagógovia a umelci, kričíme: „STOP!“ Napriek týmto nátlakom sa snažíme byť ostrovčekom nezištného úsilia o rozvoj krásy, nehy a poézie v našich deťoch a mládeži. Veď človek vždy potreboval a potrebuje trochu lásky a krásy, aby mohol kráčať za svojim cieľom. Preto sa snažíme v škole zasiať do srdca našich žiakov zrníčka lásky k umeniu a kultúre. Náš boj s komerciou a tiež s nekultúrnosťou sa niekedy podobá na boj s veternými mlynmi, ale verím, že naše úsilie nie je zbytočné.

Kultúrne a umelecké podujatia, ktoré so svojimi žiakmi organizujeme alebo navštevujeme, majú mnohoraký význam. V prvom rade žiaci prijímajú diela s umeleckou, estetickou aj duchovnou hodnotou. Doma takú možnosť nemajú všetci. Umelecké predstavenia, výstavy alebo koncerty v značnej miere rozvíjajú fantáziu a predstavivosť, sú podnetmi pre samostatnú tvorivú činnosť, o ktorej sa v súčasnej dobe všade hovorí. Divadelné predstavenia prebúdzajú v žiakoch snahu o vlastnú realizáciu v dramatickom umení a filmoch, čo v konečnom dôsledku zvyšuje u žiakov záujem o literatúru. Príprava a účasť na kultúrnych podujatiach má pre deti nesmierne význam. Deti sa zbavujú rôznych zábran a bariér, postupne sa učia vyrovnávať sa s tréťou. Pri vystupovaní pred obecenstvom vedia kontrolovať svoje správanie. Pociťujú spolupatričnosť a spoluprácu sa stáva samozrejmosťou. V deťoch sa rozvíja sebavedomie, odvaha, hrdosť na svoje výkony. Bez umeleckých predstavení, ktoré sa v škole navštevujú, by neveden talent ostal neobjavený, deti by nikdy nezistili, koľko toho dokážu.

Preto kultúrno-výchovné aktivity, aj keď majú veľký význam pri všestrannom rozvoji osobnosti dieťaťa, majú aj obrovský psychologický vplyv, keď žiak prežije úžasný pocit, že aj napriek častým neúspechom v iných predmetoch napr. v základnej škole, existuje činnosť, v ktorej môže mať úspech. A to už nevravím o rodičoch a starých rodičoch úspešného žiaka.

Oblasti, v ktorých ZUŠ dosahuje veľmi dobré výsledky:

- úzka spolupráca s miestnymi organizáciami a kultúrnymi inštitúciami
- 100% úspešnosť pri prijímaní

žiakov na stredné a vysoké školy s umeleckým zameraním

- umiestnenia žiakov na súťažiach v okresných, krajských a celoslovenských kolách
- zvýšený záujem žiakov a dospelých o štúdium v ZUŠ (v roku 2004 nastúpilo 298 žiakov a v súčasnosti študuje 479 žiakov, hoci škola bola postavená pre 200 žiakov)

V tomto kalendárnom roku usporiadala naša škola veľa koncertov, vystúpení a kultúrnych podujatí, na ktorých sa rodičia a široká verejnosť stretla nielen s bohatou ponukou rôznych hudobných žánrov, ale predstavili sme sa aj tancom, divadlom a výstavami. Žiadna vernisáž výstavy vo Vlastivednom múzeu v Smižanoch sa nezaobišla bez hudobného vystúpenia našich žiakov a mnohé výročné schôdze miestnych organizácií zdobili hudobné pozdravy našich žiakov.

Spevácka skupina ŠAFOLKA pod vedením p. riaditeľky Marcely Maniakovej už takmer 4 roky spestruje svojim vystúpením rôzne kultúrne akcie nielen v obci, ale aj v okolitých obciach a na folklórnych festivaloch.

Populárny spevácky zbor SUE-NO ponúka žiakom nové možnosti prezentácie, kde si môžu zaspievať populárnu pieseň podľa svojho výberu alebo najnovšie hity. Pravidelne sa zúčastňujú koncertov a kultúrnych podujatí v obci a v meste Spišská Nová Ves. Umeleckou vedúcou je p. uč. Mgr. Lucia Bukovinská

Neodmysliteľnou súčasťou nášho života je hudba prezentovaná talentovanými žiakmi hudobného odboru ako napr. gitarové a akordeónové trio, klavírne skladby, husľové a flautové variácie v prednesových skladbách na koncertoch a vystúpeniach.

Originálne sú vystúpenia tanečného odboru pod vedením p. uč. Žanety Hrubiznovej, ktorý je veľmi žiadaný a bez ktorého sa nezaobíde žiadne vystúpenie našej školy, ale ani kultúrne a športové akcie v obci.

Detský folklórny súbor ORIEŠOK pod vedením p. uč. Márie Kopeckej sa každoročne úspešne prezentuje na obecných folklórnych slávnostiach, Spišských folklórnych slávnostiach a festivaloch okolitých obcí, ale aj na našich koncertoch. Každoročne sa zúčastňujú a úspešne reprezentuje región Spiš na prehliadkach detského hudobného folklóru. V minulom školskom roku sa zúčastnil regionálnej prehliadky detského hudobného folklóru okresu Spišská Nová Ves v Margecanoch, kde získal prvé miesto a v krajskom kole v

Košiciach tiež prvé miesto.

Žiaci výtvarného odboru sa prezentovali nielen rôznymi výstavami, ale mimoriadne úspešne sa zapojili do regionálnych a celoslovenských súťaží. Ich práce boli ocenené aj prezidentom Slovenskej republiky Ivanom Gašparovičom. Svojimi ilustráciami spestřili strany novej knižnej publikácie Antona Kreta „Bojím sa nebať“. Veľký úspech zožala súťaž a prezentácia umeleckej fotografie žiakov ZUŠ, ktorú zorganizoval Mgr. Martin Olejník.

To sú len niektoré doterajšie aktivity a úspechy práce v našej ZUŠ za posledný rok. Všetky ostatné sú podrobnejšie opísané v správe o výchovno-vzdelávacej činnosti za školský rok 2006/2007. (Toho roku sme sa, mimochodom, zapojili do 58 podujatí mimo vyučovacieho procesu.)

Tvorivý pedagogický kolektív má do budúcnosti pripravené ďalšie zaujímavé ponuky pre deti a mládež v obci, nielen pre nich.

Začiatkom štvrtého roka existencie školy nastupuje kedysi nepredpokladaný problém, **nedostatok priestorového vybavenia.**

Preto pevne dúfame, že sa nájde pochopenie v miestnej samospráve pre opodstatnenie výstavby ďalších učební a tried pre štúdium umeleckých predmetov v základnej umeleckej škole D. Štraucha a vždy sa nájde dostatok finančných prostriedkov z rozpočtu obce na materiálne zabezpečenie výchovno-vzdelávacieho procesu.

Odkaz Dezidera Štraucha, rozvoj kultúry, umenia a tradícií a v neposlednom rade dôstojná reprezentácia obce Smižany stoja za to.

Mgr. M. Maniaková

KRST KNIHY BÁSNÍ V ZUŠ SA VYDARIL

V aule ZUŠ Dezidera Štraucha v Smižanoch dňa 13. decembra 2007 o 17.00 hod. prebehla prezentácia a krst knihy Antona Kreta so slávnostným programom do účasti starostu obce Ing. Michala Kotradyho, poslankyne NR SR Ley Grečkovej a ďalších pozvaných hostí. Pri tejto príležitosti nám nedalo neosloviť autora.

Z otázok pre milého rodáka Antona Kreta...

Čitatelia by radi vedeli, čo vás viedlo k napísaniu a vydaniu básní o Smižanoch a pre Smižany pod názvom "Bojím sa nebať". Bolí ste spokojný s priebehom slávnosti?

Kde by sme sa mohli s vašou prácou, prácami, dielami ešte stretnúť?

Ste dôchodca; pracujete ešte vôbec, a ak áno, na čom?

Ako trávite voľný čas? Rád sa vraciate do rodných Smižian?

...a jeho ešte milších odpovedí

Najprv slovo-dve o dojmach z podujatia. Ako človeka, ktorý žije mimo Smižian, ma rodná obec prekvapila: koncepcný a programový záber umeleckého programu je porovnateľný s podujatiami vo väčších sídlach, prinajmenšom v okresnom alebo krajskom meste. Nezištná súčinnosť a spolupráca zainteresovaných inštitúcií (zastupiteľstvo, obecný úrad, miestna umelecká škola), ale aj jednotlivcov (príprava umeleckých čísel do programu, tvorba materiálov učiteľov a žiakov do knihy, zostavovateľsko-redakčná práca Ing. Vranu, organizačné úsilie riaditeľky školy Mgr. Marcely Maniakovej a jej zástupcu Mgr. Antona Barabasa a i.) priniesla prekvapujúco krásne ovocie, naozaj hodné obdivu. Ako rodeného Smižančana ma dojal prístup tvorcov programu a prítomnosť významných rodákov a činných verejných pracovníkov - poslankyne NR SR Ley Grečkovej, poslanka krajského zastupiteľstva Mgr. Michala Bartoša, riaditeľa Spišského divadla Mgr. Emila Spišiaka, niekdajšie konškolácky MUDr. Vierky Klaučovej, regionálneho historika a výskumnika Milana Barbuša, smižianskej "všeumelkyne" Marieny Zalibero-

vej s manželom, no a najmä kustóda podujatia - starostu Ing. Michala Kotradyho, a všetkých, čo prišli na slávnosť zo záujmu o obec, o smižiansku kultúru, o poéziu a veruže aj o smižiansku ľudovú tvorivosť a v nej medziiným aj o folklór, na rozvoji ktorého majú dnes zásluhu aj Mgr. Mária Kopecká a Mgr. Stanislav Beregházy, spoluoorganizátori podujatia. No a tá kytyca od pani inžinierky Zimmermannovej! Všetci ma prekvapili a všetkým úprimne a zo srdca ďakujem.

A čo ma priviedlo k poézii, aj k tej o rodnej obci?

Nebolo mojou detskou túžbou stať sa básnikom, ale básne som písal od detstva a neskôr som si sám pre seba predkladal aj cudzích básnikov. S vekom som čoraz nástojčivejšie dospieval k poznaniu, že city sa najprimeranejšie vyjadrujú cez básnický obraz. A aj vzťah k rodisku a svojim rodným najvyrečnejšie preráža na povrch vďaka veršom. (A ešte jedno som zistil: aj sarkazmus a ironická nadnáška sa pekne predkladajú čitateľovi cez rýmovacky, epigramy, k čomu sa mi na slávnosti priznala aj pani poslankyňa Grečková, takisto utajená poetka.)

Centrom mojej celoživotnej činnosti však bola činnosť dramaturgická, publicistická a miestami aj vedecká. Všetko, čo som napísal, sa dá nájsť najmä v Slovenskej národnej knižnici a v Univerzitnej knižnici v Bratislave a zoznamy významnejších prác aj na internete, v Encyklopédii Slovenska, v Encyklopédii dramatických umení, v encyklopédii Who is Who za rok 2005 a aj inde. Aj moja dôchodcovská činnosť je totožná so štúdiom odborných novíniek a s písaním.

A do Smižian sa vraciam rád, to vedia všetci. Vždy som využil každú príležitosť tu pobudnúť: s rodičmi a medzi priateľmi, dnes už aj s miestom ako takým, s miestom ako genius loci, lebo nie nadarmo sa vraví, že čo ňa obklopuje, to ňa aj drží. A mňa bude držať moje rodisko nadosmrť.

Prípravil: Mgr. Stanislav Beregházy, redakcia

VŠEOBECNE ZÁVÄZNÉ NARIADENIE OBCE SMIŽANY

č. 67

o dani z nehnuteľností na území obce Smižany

Obec Smižany v súlade s ustanovením § 6 ods. 1 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov a zákona č. 582/2004 Z.z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v znení neskorších predpisov vydáva

VŠEOBECNE ZÁVÄZNÉ NARIADENIE č. 67 o dani z nehnuteľností na území obce Smižany

Článok 1

Úvodné ustanovenie

1. Obecne zastupiteľstvo v Smižanoch podľa § 11 ods. 4 písm. d/ zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov rozhodlo, že v nadväznosti na § 98 zákona č. 582/2004 Z.z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v znení neskorších predpisov /ďalej len „zákon o miestnych daniach“/ zavádza s účinnosťou od 1. januára 2008 daň z nehnuteľností na kalendárny rok, ktorý je zdaňovacím obdobím.

2. Správu dane z nehnuteľností vykonáva obec Smižany prostredníctvom Obecného úradu v Smižanoch (ďalej len „správca dane“).

Článok 2

Daň z pozemkov

A. Daňovník

1. Daňovníkom dane z pozemkov je

a) **vlastník pozemku**
b) **správca pozemku vo vlastníctve štátu, správca pozemku vo vlastníctve obce alebo správca pozemku vo vlastníctve vyššieho územného celku zapísaný v katastri nehnuteľností (ďalej len „kataster“).**

2. Daňovníkom dane z pozemkov je

a) **fyzická osoba alebo právnická osoba, ktorej boli pridelené na obhospodarovanie náhradné pozemky vyčlenené z pôdneho fondu užívaného právnickou osobou až do vykonania pozemkových úprav**
b) **nájomca, ak**

1. **nájomca je zapísaný v katastri**

2. **má v nájme pozemky spravované Slovenským pozemkovým fondom**

3. **má v nájme náhradné pozemky daňovníka uvedeného v písmene a)**

3. **Ak nemožno určiť daňovníka podľa odsekov 1 a 2, je daňovníkom osoba, ktorá pozemok skutočne užíva.**

4. **Ak je pozemok v spoluvlastníctve viacerých daňovníkov, daňovníkom dane z pozemkov je každý spoluvlastník podľa výšky svojho spoluvlastníckeho podielu. Ak sa spoluvlastníci dohodnú, daňovníkom dane z pozemkov zastupuje jeden z nich a ostatní spoluvlastníci za daň ručia do výšky svojho podielu na dani.**

B. Predmet dane

1. **Predmetom dane z pozemkov sú pozemky na území obce Smižany v tomto čle-**

není:

a) **orná pôda, chmeľnice, vinice, ovocné sady**

b) **trvalé trávnaté porasty**

c) **záhrady**

d) **lesné pozemky, na ktorých sú hospodárske lesy**

e) **rybníky s chovom rýb a ostatné hospodársky využívané vodné plochy**

f) **zastavané plochy a nádvorcia**

g) **stavebné pozemky**

h) **ostatné plochy okrem stavebných pozemkov**

2. **Predmetom dane z pozemkov nie sú a) časti zastavaných plôch a nádvorí, ktoré sú zastavané stavbami, ktoré sú predmetom dane zo stavieb alebo dane z bytov,**

b) **pozemky alebo ich časti, na ktorých sú postavené pozemné komunikácie s výnimkou verejných účelových komunikácií, celoštátne železničné dráhy a regionálne železničné dráhy**

c) **pozemky alebo ich časti zastavané stavbami, ktoré nie sú predmetom dane zo stavieb podľa § 10 ods. 3 zákona o miestnych daniach**

3. **Na zaradenie pozemku do príslušnej skupiny podľa odseku 1 je určujúce zaradenie pozemku podľa katastra, ak v odseku 4 nie je ustanovené inak. Pre zaradenie lesného pozemku do kategórie lesa je určujúci lesný hospodársky plán.**

4. **Na účely tohto všeobecne záväzného nariadenia sa za stavebný pozemok považuje pozemok uvedený v právoplatnom stavebnom povolení až do právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia na stavbu, ktorá je predmetom dane zo stavieb podľa § 10 ods. 2 alebo stavba s bytmi a nebytovými priestormi, ktoré sú predmetom dane z bytov podľa § 14.**

5. **Stavebným pozemkom podľa ods. 4 nie je na účely tohto všeobecne záväzného nariadenia pozemok uvedený v právoplatnom stavebnom povolení na zmenu stavby, najmä ak ide o prístavbu, nadstavbu a stavebnú úpravu.**

6. **Za ostatné hospodársky využívané vodné plochy podľa ods. 1 písm. e) sa považujú vodné plochy využívané najmä na produkciu rastlinných alebo iných produktov.**

7. **Časti plôch a nádvorí zastavaných stavbami, ktoré nie sú stavbami podľa § 10 ods. 2, sa považujú za pozemky podľa ods. 1 písm. f).**

C. Základ dane

1. **Základom dane z pozemkov pre pozemky druhu orná pôda, chmeľnice, vinice, ovocné sady a trvalé trávnaté porasty je hodnota pozemku bez porastov určená vynásobením výmeny pozemkov v m² a hodnoty pôdy pre obec Smižany**

Orná pôda 6,31 Sk/m²

Trvalé trávne porasty 1,38 Sk/m²

2. **Základom dane z pozemkov pre lesné pozemky, na ktorých sú hospodárske lesy, rybníky s chovom rýb a za ostatné hospodársky využívané vodné plochy je hodnota pozemku**

bez porastov určená vynásobením výmeny pozemkov v m² a hodnoty pozemku zistenej na 1 m² podľa zákona č. 382/2004 Z.z. o znalcoch, tlmočníkoch a prekladateľoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov a vyhlášky Ministerstva spravodlivosti SR č. 492/2004 Z.z. o stanovení všeobecnej hodnoty majetku.

3. **Základom dane z pozemkov pre pozemky druhu záhrada, zastavané plochy a nádvorcia, stavebné pozemky a ostatné plochy okrem stavebných pozemkov je hodnota pozemku určená vynásobením výmeny pozemkov v m² a hodnoty pozemkov za 1 m² pre obec Smižany, ak v odseku 6 nie je uvedená iná hodnota pozemku podľa § 6 ods. 1 písm. g)**

Smižany – obec s počtom obyvateľov od 6 001 do 10 000

– stavebné pozemky	640,- Sk/m ²
– záhrady	64,- Sk/m ²
– zastavané plochy a nádvorcia	64,- Sk/m ²
– ostatné plochy s výnimkou stavebných pozemkov	64,- Sk/m ²

D. Sadzba dane

Ročná sadzba dane z pozemkov je **v obci Smižany je nasledovná** (§ 8 ods. 2 zákona o miestnych daniach):

a) **za ornú pôdu, chmeľnice, vinice a ovocné sady 0,30 %** zo základu dane

b) **za trvalé trávnaté porasty 0,30 %** zo základu dane

c) **za lesné pozemky, na ktorých sú hospodárske lesy 0,30 %** zo základu dane

d) **za rybníky s chovom rýb a ostatné hospodársky využívané vodné plochy 0,30 %** zo základu dane

e) **za záhrady 0,55 %** zo základu dane

f) **za zastavané plochy a nádvorcia 0,55 %** zo základu dane

g) **za stavebné pozemky 0,55 %** zo základu dane

h) **za ostatné plochy okrem stavebných pozemkov 0,55 %** zo základu dane

Článok 3

Daň zo stavieb

A. Daňovník

1. **Daňovníkom dane zo stavieb je vlastník stavby alebo správca stavby vo vlastníctve štátu, alebo správca stavby vo vlastníctve obce, alebo správca stavby vo vlastníctve vyššieho územného celku (ďalej len vlastník stavby).**

2. **Pri stavbách spravovaných Slovenským pozemkovým fondom, ktoré sú v nájme, je daňovníkom nájomca.**

3. **Ak nemožno určiť daňovníka podľa odsekov 1 a 2, daňovníkom je fyzická osoba alebo právnická osoba, ktorá stavbu skutočne užíva.**

4. **Ak je stavba v spoluvlastníctve viacerých daňovníkov, daňovníkom dane zo stavieb je každý spoluvlastník podľa výšky svojho spoluvlastníckeho podielu. Ak sa spoluvlastníci dohodnú, daňovníkom dane zo stavieb zastupuje jeden z nich a ostatní spoluvlastníci za daň ručia do výšky svojho podielu na dani.**

B. Predmet dane

1. Predmetom dane zo stavieb sú stavby na území obce Smižany v tomto členení:

a) stavby na bývanie a drobné stavby, ktoré majú doplnkovú funkciu pre hlavnú stavbu,

b) stavby na pôdohospodársku produkciu, skleníky, stavby pre vodné hospodárstvo, stavby využívané na skladovanie vlastnej pôdohospodárskej produkcie vrátane stavieb na vlastnú administratívu,

c) stavby rekreačných a záhradkárskych chat a domčekov na individuálnu rekreáciu

d) samostatne stojace garáže a samostatné stavby hromadných garáží a stavby určené alebo používané na tieto účely, postavené mimo bytových domov,

e) priemyselné stavby, stavby slúžiace energetike, stavby slúžiace stavebníctvu, stavby využívané na skladovanie vlastnej produkcie vrátane stavieb na vlastnú administratívu,

f) stavby na ostatné podnikanie a na zárobkovú činnosť, skladovanie a administratívu súvisiacu s ostatným podnikaním a so zárobkovou činnosťou,

g) ostatné stavby neuvedené v písmenách a) až f).

3. Predmetom dane zo stavieb nie sú stavby:

a) s bytmi alebo nebytovými priestormi, ktoré sú predmetom dane z bytov

b) priehrad, vodovodov, kanalizácií, zariadení na ochranu pred povodňami a rozvodov tepelnej energie

C. Základ dane

Základom dane zo stavieb je výmera zastavanej plochy v m². Zastavanou plochou sa rozumie pôdorys stavby na úrovni najrozsiahlejšej nadzemnej časti stavby, pričom sa do zastavanej plochy nezapočítava prečnievajúca časť strešnej konštrukcie stavby.

D. Sadzba dane

1. Ročná sadzba dane zo stavieb v obci Smižany je nasledovná (§ 12 ods. 2 zákona o miestnych daniach):

a) 2,36 Sk/m² za stavby na bývanie a ostatné stavby, ktoré majú doplnkovú funkciu pre hlavnú stavbu

b) 2,83 Sk/m² za stavby na poľnohospodársku produkciu, skleníky, stavby pre vodné hospodárstvo, stavby využívané na skladovanie vlastnej poľnohospodárskej produkcie vrátane stavieb na vlastnú administratívu

c) 8,48 Sk/m² na stavby rekreačných a záhradkárskych chat a domčekov na individuálnu rekreáciu

d) 9,43 Sk/m² za samostatne stojace garáže a samostatné stavby hromadných garáží a stavby určené alebo používané na tieto účely postavené mimo obytných domov

e) 14,14 Sk/m² za priemyselné stavby a stavby slúžiace energetike, stavby slúžiace stavebníctvu, stavby využívané na skladovanie vlastnej produkcie vrátane stavieb na vlastnú administratívu

f) 37,71 Sk/m² za stavby na ostatné podnikanie a na zárobkovú činnosť, skladovanie a administratívu súvisiacu s ostatným podnikaním a so zárobkovou činnosťou

g) 8,48 Sk/m² za ostatné stavby neuvedené v písmenách a) až f).

2. K sadzbe podľa písm. D ods. 1 tohto všeobecne záväzného nariadenia sa určuje prí-

platok pri viacpodlažných stavbách o 0,89 Sk za každý aj začatý m² podlahovej plochy za každé ďalšie podlažie okrem prvého nadzemného podlažia.

3. Podlažie stavby je časť vnútorného priestoru stavby vymedzená podlahou a stropnou konštrukciou. V prípade, že stavba nemá stropnú konštrukciu, za podlažie sa na účely všeobecne záväzného nariadenia považuje časť stavby vymedzená podlahou a strešnou konštrukciou.

4. Nadzemné podlažie je každé podlažie, ktoré nemá úroveň podlahy alebo jej časť nižšie než 0,80 m pod najvyšším bodom príľahlého terénu v pásme širokom 5,00 m po obvode stavby.

5. Ak stavba slúži na viaceré účely, na ktoré sú určené rôzne sadzby dane podľa ods. 1 a príplatok za podlažie podľa ods. 2, pomerná časť základu dane sa zistí ako pomer podlahovej plochy časti stavby využíwanej na jednotlivý účel využitia k celkovej podlahovej ploche stavby.

Článok 4 Daň z bytov

1. Daňovníkom dane z bytov je vlastník bytu alebo nebytového priestoru alebo správca bytu alebo nebytového priestoru vo vlastníctve vyššieho územného celku (ďalej len vlastník bytu).

2. Ak sú byty alebo nebytové priestory v spoluvlastníctve viacerých daňovníkov, daňovníkom dane z bytov je každý spoluvlastník podľa výšky svojho spoluvlastníckeho podielu. Ak sa spoluvlastníci dohodnú, daňovníkom dane z bytov zastupuje jeden z nich a ostatní spoluvlastníci za ňu ručia do výšky svojho podielu na dani.

3. Predmetom dane z bytov v bytovom dome, v ktorom aspoň jeden byt alebo nebytový priestor nadobudli do vlastníctva fyzické osoby alebo právnické osoby, sú byty a nebytové priestory.

4. Základom dane z bytov je výmera podlahovej plochy bytu alebo nebytového priestoru v m².

5. Ročná sadzba dane z bytov je v obci Smižany nasledovná: (§ 16 ods. 2 zákona o miestnych daniach):

- 1,88 Sk/m² za byty a nebytové priestory

Článok 5 Oslobodenie od dane a zníženie dane

1. Od dane sú oslobodené:

a) pozemky, stavby, byty a nebytové priestory vo vlastníctve obce, ktorá je správcom dane

b) pozemky a stavby vo vlastníctve iného štátu užívané fyzickými osobami, ktoré používajú výsady a imunitu podľa medzinárodného práva a nie sú štátnymi občanmi Slovenskej republiky, za predpokladu, že je zaručená vzájomnosť.

c) pozemky a stavby, alebo ich časti slúžiace na vzdelávanie, alebo na vedeckovýskumné účely, na vykonávanie náboženských obradov, vo vlastníctve verejných vysokých škôl, alebo vo vlastníctve štátu, v užívaní štátnych vysokých škôl, vo vlastníctve štátu v správe Slovenskej akadémie vied, alebo vo vlastníctve cirkvi a náboženských spoločností registrovaných štátom, ako aj pozemky a stavby alebo ich časti slúžiace zariadeniam v zriaďovateľskej pôsobnosti samosprávnych krajov alebo škôlám a školským zariadeniam v zriaďovateľskej pôsobnosti krajských školských úradov.

2. Správca dane ustanovuje, že poskytuje

oslobodenie od dane z pozemkov na:

a) pozemky, na ktorých sú cintoríny, kolumbária

b) pozemky užívané školami a školskými zariadeniami

c) pozemky, ktoré sú príľahlé ku kostolom užívané štátom uznanými cirkvami

3. Správca dane ustanovuje, že poskytuje oslobodenie od dane zo stavieb a bytov na:

a) stavby užívané školami a školskými zariadeniami

b) kostoly užívané štátom uznanými cirkvami

4. Správca dane ustanovuje, že poskytuje zníženie zo stavieb a bytov (§ 17 ods. 3 zákona o miestnych daniach) takto:

a) 50 % z daňovej povinnosti za stavby na bývanie a byty podľa druhej časti zákona vo vlastníctve občanov starších ako 70 rokov alebo občanov s ťažkým zdravotným postihnutím alebo držiteľov preukazu občana s ťažkým zdravotným postihnutím

b) 50 % z daňovej povinnosti na garáže a nebytové priestory v bytových domoch slúžiace ako garáž vo vlastníctve občanov starších ako 70 rokov, alebo občanov s ťažkým zdravotným postihnutím alebo držiteľov preukazu občana s ťažkým zdravotným postihnutím, ktoré slúžia pre motorové vozidlo používané na ich dopravu.

5. Ak v prípade viacpodlažnej stavby je oslobodená iba časť stavby, pri určení základu dane sa postupuje takto:

a) výmera podlahových plôch časti stavby, ktorá je oslobodená od dane zo stavieb v m², sa vydelením celkovou výmerou podlahovej plochy všetkých podlaží stavby v m² vrátane výmery podlahových plôch časti stavby, ktorá je oslobodená od dane zo stavieb,

b) podiel vypočítaný podľa písm. a), zaokrúhlený na stotiny nadol, sa odpočíta od čísla 1,

c) rozdielom zisteným podľa písm. b) sa vynásobí celková výmera stavbou zastavanej plochy v m².

6. Oslobodenia od dane zo stavieb uplatnené podľa § 9 ods. 1 písm. g/ až j/ zákona SNR č. 317/1992 Zb. o dani z nehnuteľností v znení neskorších predpisov a oslobodenie od dane z bytov podľa § 11 ods. 1 zákona SNR č. 317/1992 Zb. o dani z nehnuteľností v znení neskorších predpisov zostávajú v platnosti až do uplynutia lehoty na oslobodenie.

Článok 6 Vznik a zánik daňovej povinnosti

1. Daňová povinnosť vzniká 1. januára zdaňovacieho obdobia nasledujúceho po zdaňovacom období, v ktorom sa daňovník stal vlastníkom, správcom, nájomcom alebo užívateľom nehnuteľnosti, ktorá je predmetom dane a zaniká 31. decembra zdaňovacieho obdobia, v ktorom daňovníkovi zanikne vlastníctvo, správa, nájom alebo užívanie nehnuteľnosti. Ak sa daňovník stane vlastníkom, správcom, nájomcom alebo užívateľom nehnuteľnosti 1. januára bežného zdaňovacieho obdobia vzniká daňová povinnosť týmto dňom.

2. Na vyrubenie dane z nehnuteľnosti je rozhodujúci stav k 1. januáru zdaňovacieho obdobia. Na zmeny skutočností rozhodujúcich pre daňovú povinnosť, ktoré nastanú v priebehu zdaňovacieho obdobia sa neprihliada, ak toto všeobecne záväzného nariadenie neustanovuje inak. V prípade nadobudnutia nehnuteľnosti vydražením v priebehu roka, daňová povinnosť vzniká prvým dňom mesiaca nasledujúceho po dni, v ktorom sa vydražiteľ stal vlastníkom ne-

hnuteľnosti alebo prvým dňom mesiaca nasledujúceho po dni schválenia príklepu súdom.

3. Fyzická osoba alebo právnická osoba v priebehu príslušného zdaňovacieho obdobia je povinná oznámiť správcovi dane skutočnosť rozhodujúcu pre vznik alebo zánik daňovej povinnosti k dani z nehnuteľnosti a každú zmenu týchto skutočností do 30 dní odo dňa, keď tieto skutočnosti alebo ich zmeny nastali.

Článok 7 Daňové priznanie

1. Daňové priznanie k dani z nehnuteľnosti (**ďalej len daňové priznanie**) je daňovník povinný podať správcovi dane do 31. januára zdaňovacieho obdobia, v ktorom mu vznikla daňová povinnosť podľa stavu k 1. januáru zdaňovacieho obdobia, a v ďalších zdaňovacích obdobiach do toho termínu, len ak nastali zmeny skutočností rozhodujúcich na vyrubenie dane z nehnuteľností. Za zmeny skutočností rozhodujúcich na vyrubenie dane sa nepovažuje zmena sadzieb dane z nehnuteľností, zmena hodnoty pôdy alebo pozemku, zmena oslobodenia od dane z nehnuteľností, alebo zmena zniženia dane z nehnuteľností, zmena vekovej hranice občanov a uplynutie lehôt na oslobodenie od dane z nehnuteľností podľa § 104 ods. 2 až 4 zákona o miestnych daniach. Daňovník, ktorý nadobudne nehnuteľnosť vydražením v priebehu zdaňovacieho obdobia, je povinný podať daňové priznanie do 15 dní odo dňa vzniku daňovej povinnosti. **Daňovník nie je povinný podať daňové priznanie, ak je pozemok, stavba, byt alebo nebytový priestor v bytovom dome oslobodený od dane podľa článku 5 ods. 1 písm. a) a b).**

2. Ak je pozemok, stavba, byt a nebytový priestor v bytovom dome v spoluvlastníctve viacerých osôb, priznanie podá každá fyzická osoba alebo právnická osoba. Ak sa spoluvlastníci dohodnú, priznanie podá ten, koho dohodou určili spoluvlastníci, pričom túto skutočnosť musia písomne oznámiť správcovi dane

pred uplynutím lehoty na podanie daňového priznania. To sa nevzťahuje na manželov, ktorí majú pozemok, stavbu, byt alebo nebytový priestor v bytovom dome v bezpodielovom spoluvlastníctve manželov, v takomto prípade priznanie podáva jeden z manželov.

3. **Daňovník je povinný v priznaní uviesť všetky skutočnosti rozhodujúce na výpočet dane a daň si sám vypočítať. Ak priznanie podáva zástupca, ktorého dohodou určili spoluvlastníci, oslobodenie od dane alebo zniženie dane na oslobodenie od dane alebo zniženie dane.**

4. **Daňovník, ak ide o fyzickú osobu, je povinný uviesť v priznaní aj meno, priezvisko, titul, adresu trvalého pobytu, rodné číslo, a ak ide o právnickú osobu alebo fyzickú osobu, ktorá je podnikateľom, je povinný uviesť v priznaní aj obchodné meno alebo názov, identifikačné číslo a sídlo alebo miesto podnikania. Súčasne je daňovník povinný vyplniť všetky údaje podľa daňového priznania. Osobné údaje podľa tohto odseku sú chránené podľa osobitného predpisu.**

Článok 8 Vyrubenie dane

1. **Daň z nehnuteľností vyrubuje správca dane každoročne podľa stavu k 1. januáru príslušného zdaňovacieho obdobia.**

2. **Pri dohode spoluvlastníkov správca dane vyrubí daň tomu spoluvlastníkovi, ktorý na základe ich dohody podal priznanie podľa článku 7 ods. 2, v prípade bezpodielového spoluvlastníctva manželov tomu z manželov, ktorý podal priznanie.**

3. **Správca dane určuje, že daň nižšiu ako 100 Sk nebude vyrubovať ani vyberať.**

4. **Správca dane určuje platenie vyrubenej dane v troch splátkach:**

- prvá splátka dane je splatná do 31. mája,
- druhá splátka dane je splatná do 31 júla,
- tretia splátka dane je splatná do 31. no-

vembra,
ak ročná vyrubená daň u fyzickej osoby presahuje 1 000,- Sk a v prípade právnickej osoby 10 000,- Sk.

Článok 9 Daňové konanie

1. Daňové konanie sa riadi zákonom SNR č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov v znení neskorších predpisov.

2. Daňovníci sú povinní spolupôsobiť v daňovom konaní.

3. V prípade, že si daňovníci nebudú plniť povinnosti, bude postupované v súlade s platnou právnou úpravou § 35 zák. SNR č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov v znení neskorších predpisov.

Článok 10 Spoločné ustanovenia

Na konanie o uložení pokuty sa vzťahuje zákon SNR č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov v znení neskorších predpisov.

Článok 11 Záverčné ustanovenia

1. Pokiaľ v tomto všeobecne záväznom nariadení nie je podrobnejšia úprava, odkazuje sa na zákon o miestnych daniach a zákon SNR č. 511/1992 Zb. o správe daní a poplatkov v znení neskorších predpisov.

2. Na tomto VZN č. 67 sa uznieslo obecné zastupiteľstvo v Smižanoch dňa 30. 11. 2007.

3. Toto všeobecne záväzné nariadenie nadobúda účinnosť dňa 1. 1. 2008. Zároveň sa ruší Všeobecne záväzné nariadenie č. 62 o daní z nehnuteľností na území obce Smižany zo dňa 30. 11. 2006.

Smižany, dňa 30. 11. 2006

Ing. Michal Kotrady
starosta obce

Pollux

Café & Bar

Otváracia doba

Pondelok - Štvrtok	14:00-22:00
Piatok - Sobota	14:00-24:00
Nedeľa	14:00-22:00

Konferencie, školenia, firemné prezentácie a večierky, oslavy výročí, pracovné posedenia...



Fitness centrum

- príjemné prostredie
- kvalitná posilňovňa
- odborní trenéri
- 10 spinningových bicyklov, kde spálite 12 krát viac kalórií ako na aerobiku

Po-Pia od 16:00-21:00
Ne od 16:00-21:00

Tel.: 053/44 31 362 Námestie: M. Pajdušáka 19, Smižany
Mobil: 0911 725 407 (Medzi kostolom a obecným úradom)

Z aktivít našich škôl

Poznávame prírodu

V sobotu 1. decembra 2007 sa žiaci IV. A triedy na Komenského ul. v Smižanoch zúčastnili poznávacej vychádzky na Bikšovu lúku v Slovenskom raji.

Už J. A. Komenský preferoval vo výchove a vzdelávaní mládeže „školu hrou“. Na tomto princípe bola postavená i táto akcia.

Žiaci sa formou didaktických a pohybových hier hlbšie oboznámili so zákonitosťami prírody, vyhľadávali stopy lesných obyvateľov a podarilo sa im zahliadnuť i nebojácnu srnku. Samozrejme, nechýbal ani pre zdravie

tak dôležitý pohyb. Deti sa dosýta vyšantili a domov sa vrátili obohatené o nové vedomosti a zážitky.

Na zdarnom priebehu tejto akcie sa podieľal predovšetkým lesný pedagóg pán František Richtarčík, ml., ktorý pre deti pripravil zaujímavé úlohy, hádanky a kvíz. Nezabudol ani na pekné obrázky.

Ďakujeme a tešíme sa na ďalšie spoločné vychádzky do prírody.

*Mgr. A. Petáková,
ZŠ Komenského 3, Smižany*



Výlet žiakov turistického krúžku pri ZŠ Povýšenia sv. Kríža v Smižanoch do Tatier

Na našej škole má činnosť okrem iných aj turistický krúžok pod vedením pani učiteľky H. Rusňákovej. Pod jej dozorom sme sa zúčastnili rôznych výletov ako napríklad Prielom Hornádu, Suchá Belá, Matka Božia. Naposledy dňa 10. 11.2007 sme boli na výlete vo Vysokých Tatrách. Počasie nám doprialo, o čom svedčila dobrá nálada a úsmev na našich tvárach pozorovateľný aj na nasledujúcej fotografii.

Náš výlet začal nástupom do vlaku v Smižanoch, kde sme sa zišli vo veľkom počte. Zo začiatku počasie nevyzeralo veľmi priaznivo, čo sa zmenilo už príchodom do Popradu. Po dlhšom čakaní na električku sme sa dostali do Starého Smokovca, kde nás prekvapilo krásne slnečné počasie a veľa snehu. Výlet sa tak pre nás začal vyvíjať sľubne. Očarili nás krásy zimnej prírody a typický tatranský vzduch. Pustili sme sa zdolávať prvý kopec cestou na Hrebienok. Po výstupe naň sme si doplnili energiu jedlom a obdivovaním okolia. Po oddychu sme ďalej pokračovali okolo Bilikovej chaty smerom k vodopádom. Celou cestou tam aj späť sme zažili veľa zábavy guľovaním, kízanim, hádzaním sa v snehu aj vzájomným rozhovorom. Unavení, ale s krásnymi pocitmi a dobrou náladou, sme sa vracali domov a už vo vlaku plánovali ďalší výlet. Na ten sa už teraz veľmi tešíme.



*Žiaci
Základnej školy
Povýšenia sv.
Kríža*

ENVIROMENTÁLNY PROJEKT

„Kde ešte spia vodníci na Slovensku?“

Pod týmto názvom sa konala v rámci Slovenska výtvarná a literárna súťaž žiakov základných škôl, obohatená o rôzne enviromentálne aktivity zamerané na čistenie prírody a úpravu životného prostredia. Do projektu sa zapojili žiaci štvrtých ročníkov pod vedením p. uč. Mgr. S. Bafiovej a Mgr. A. Petákovovej.

Deti vytvorili krásne výtvarné práce s vodníckou tematikou, napísali pekné príbehy a básničky. Okrem toho vyhľadávali v blízkom okolí studničky, tie zanedbané vyčistili. Pod patronát si zobrali studničku pri cintoríne. Vybierali okolo nej odpadky a na striešku „posadili“ svojho vodníčka – Strážka. No ten tu dlho nevydržal – postarali sa o to vandali. Je smutné, že medzi nami žijú ľudia, ktorí nielen

že si nevážia prírodu, ale takto ničia aj ideály malých ochranárov.

Celý projekt trval 5 mesiacov a konečná snaha sa vyplatila – na záverečnom vyhodnotení v Bratislave získala ZŠ Komenského ul. 3 v Smižanoch Hlavné ocenenie v súťaži Živá a neživá príroda za čistenie prírody a úpravu životného prostredia a Dominika Richnavská, žiačka IV.A tr., získala Hlavné ocenenie vo výtvarnej súťaži Vodník.

Veríme, že aktuálna problematika znečisťovania prírody nenechá nikoho chladným a že každý z nás prispieje tou svojou troškou k jej ochrane. Veď ochranou prírody chránime predovšetkým sami seba!

*Mgr. A. Petáková,
ZŠ Komenského 3,
Smižany*



Opäť postup na majstrovstvá Slovenska

Dňa 10. 10. 2007 sa v areáli Strediska vzdelávania a prípravy na CO v Spišskej Novej Vsi – časť Ferčekovce uskutočnilo krajské kolo súťaže Mladých záchranárov Civilnej ochrany. O víťazstvo bojovalo 17 družstiev z celého Košického kraja, ktoré si účasť zabezpečili umiestnením na obvodných kolách.

Súťažné družstvá museli svoje vedomosti a zručnosti z oblasti ochrany človeka a prírody preukázať v šiestich disciplínach: testy, civilná ochrana, zdravotnícka príprava, pohyb v

prírode, hasenie malých požiarov a strelba zo vzduchovej pušky, ktoré plnili počas 2 km dlhjej trate. Družstvo žiakov ZŠ Komenského ul.3 v zložení J. Bačkai, T. Capák, S. Molnárová, M. Štrauchová v tejto silnej konkurencii v súťaži zvíťazilo a postúpilo na celoslovenské kolo.

Všetkým súťažiacim ďakujem za ich snahu a bojovnosť a želám im veľa úspechov na celoslovenskom kole.

*RNDr. Júlia Kalafutová
ZŠ Komenského ul. 3,
Smižany*

Predvianočná návšteva školákov

V piatok, 14. decembra 2007, bolo v ZŠ Povýšenia sv. Kríža rušno. Malí prváci netrpezlivo očakávali milú návštevu. Tešili sa na bývalých spolu-

vlastnej fantázie. Okrem toho sa škôlkári zúčastnili aj na vyučovacej hodine prvouky v 1. ročníku, kde si so svojimi staršími kamarátmi - terajšími



žiakov a kamarátov z materských škôl.

Pre nich si totiž prichystali zaujímavú akciu, ktorou sa chcú pripraviť na sviatky lásky a pokoja - Vianoce. Čaru tohto dňa prišlo aj počasie, konečne nasnežilo. Škôlkári prišli s líčkami vyštípanými od mrazu, a tak im dobre padlo zohriať sa pri zábavnej a zaujímavej práci, ako je pečenie vianočných medovníčkov. Upečené medovníčky si každé z detí vyzdobil podľa

prvákmí, zasadli do školských lavíc a zábavnou formou sa naučili niečo o vianočných zvykoch a tradíciách. Každý si vyrobil a vyzdobil svoj vianočný stromček, ktorým si skrášlili svoju izbičku. Tešíme sa, že takéto spoločné akcie MŠ sa stávajú každoročnou tradíciou.

ZŠ. Pov. Sv. Kríža



POĎAKOVANIE

Október je mesiac úcty k starším. Aj v MŠ Komenského 5 v Smižanoch si deti pripomenuli tento sviatok 19. novembra 2007. Pod vedením p. riaditeľky p. Janky Kapustovej a p. učiteľky Darinky Jílkovej pozvali svojich starých rodičov na besiedku, kde ukázali, čo všetko sa od septembra v MŠ naučili - básne, piesne, hry, dramatizácie rozprávok - Tri prasiatka a Červená čiapočka. V závere besiedky každé dieťa dalo svojej starej mame vlastnoručne zhotovené srdiečko. Za to všetko im úprimne ďakujeme.

babičky a dedkovia detí
MŠ Komenského 5

Návšteva hvezdárne

Učivo prírodovedy je pre žiakov 4. ročníkov veľmi zaujímavé - učia sa o vesmíre - planétach, hviezdach, mesiacoch ... Tradíciou našej školy je obohatiť vedomosti žiakov v tejto oblasti návštevou hvezdárne. V tomto roku sme si vybrali Hvezdáreň v Prešove. Bolo to úžasné! Žiaci na oblohe plnej hviezd spoznávali rôzne súhvezdia, planéty a

zaujímavé zákonitosti vesmíru, o ktorých sa im ani nespomenulo. Zaujímavé veci sa dozvedeli aj o našom Slnku a Zemi.

Veľmi sa im to páčilo. Domov sa vrátili plní dojmov a zážitkov.

Mgr. Alica Petáková
ZŠ Komenského 3, Smižany

„Slovenčinárske“ úspechy žiakov

*Ako vysoko vyrastiem, tak vysoko dočiahnem.
A najsladšie jablčka rastú až na samom vrchu.*

V tejto jednoduchej pravde sa presvedčajú žiaci našej školy už od začiatku školského roka.

Sladkosť úspechu zažila aj Zuzana Vansáčová, žiačka IX. B triedy, ktorá zvíťazila v okresnom kole Olympiády zo slovenského jazyka.

1. decembra 2007 v súťaži, „.....a Slovo bolo u Boha“ obhájila prvenstvo Júliana Matejková zo VII.A triedy a postupuje na celoslovenské finále do Ružomberka.

Mgr. Jarmila Franková
Vedúca PK slovenského jazyka
ZŠ Povýšenia sv. Kríža

BENESPORT
VÝROBA A PREDAJ ODEVOV PRE
SPORT A VOĽNÝ ČAS

Ul. Slovenského raja 243 / 43
052 01 Spišské Tomášovce
Tel.: +421 53 42 985 32, 0905 405 487
Tel./fax: + 421 53 42 985 33
E-mail: benesport@benesport.sk

Pre firmy, organizácie a
športové kluby
ponúkame
šitie reklamných
a pracovno-predajných
odevov s vyšívaným logom
organizácie

Pozývame Vás
do podnikovej predajne
v Spišských Tomášovciach

Predajná doba:
Pondelok, streda, piatok: 7,00 - 15,30 h
Utorok, štvrtok: 7,00 - 18,00 h

Ponúkame vyšívacie služby /logo, nadpis a pod./
najnovším modelom vyšívacieho automatu.

Nad zašlou históriou rodiny, ktorá vládla Smižanom

ZEMEPÁN SMIŽIAN: gróf Magister Štefan Csáky (1603 – 1662)



Prvá historická zmienka o dnešných Smižanoch pochádza z roku 1254. Odvtedy uplynulo 754 rokov. No, Smižany sú oveľa staršia usadlosť. Je potešiteľné, že slovenská historiografia určuje Smižanom praslovanský pôvod. Rovnako ako aj okolitým prastarým slovanským osadám. Je vecou Smižian a funkcionárov, ale rovnako aj pedagógov a historikov-dejepiscov, aby približovali vlastné dejiny. Vlastnú hrdú dedovizeň, svoju praslovanskú minulosť. Lebo všetci prišli z východu.

Staré Smižany sa vždy držali akoby za ruku s mestom Spišská Nová Ves. Vieme veľmi dobre, že nad nimi vládla ruka mocného Magistra Štefana Csákyho (1603 – 1662), grófa spišských území od Braniska po Vysoké Tatry. Smižany žili v područí veľkomožných pánov, aj keď mnohí mali praslovanské korene.

Pozrime sa do tváre milospána Štefana Csákyho z kamenného mesta Spišský hrad. Hrad, ktorý je zaradený od roku 1993 na zoznam Svetového kultúrneho dedičstva UNESCO. Smižančania žili v Smižanoch, ale nič im nepatrilo. Samozrejme, že aj Smižančania patrili Magistrovi. On mohol všetko. Chudoba musela byť poslušná. Rovnako štátnej ako aj cirkevnej moci.

Lenže jeden múdry človek povedal: „...svetská sláva, poľná tráva.“ Nič netrvá dlho, to vie každý človek. Ani chamtivosť za majetkami, pôdou, lesmi, nie domami ale kaštieľmi, čo je dnes tak v móde. To vedela aj krásna,

ale skromná žena pána Magistra. Dala sa pochovať do miestnosti pod kostolom Sv. Jána z Boha v Spišskom Podhradí. Málokto o tom vie. Klára Melitová na poprsí nosila cyrilo-metodský kríž – slovanský dvojkríž. Vid' obrázok ako fakt. Vie sa o nej, že vedela majstrovsky narábať so zbraňami, ktoré Spišský hrad vtedy mal.

Je dobré poznať minulosť. V tom sme zajedno so spolužiakom, biskupom spišskej diecézy Mons. Františkom Tondrom. Rovnako dobre vie a pozná ťažký život chudobného ľudu na Spiši.. Biedu, ktorá spolusedela za stolom s početnou rodinou. Je to tak. Pani bieda, to je hrozná skutočnosť. A na to nikdy nezabúdajme. Na mŕtve veľkomožného panstva od Braniska po Vysoké Tatry. No aj tak si zaslúžia našu úctu, pozornosť a študovanie minulosti starého Spiša, ktorý existuje vyše 800 rokov!

Emil Mindáš, publicista, člen Slovenského syndikátu novinárov s manželkou Eleonórou. Spišská Nová Ves

K foto:

Jeho obraz bol namalovaný v roku 1650. Vedľa jeho manželka Klára Melitová od Košíc. Obrazy sú majetkom Charloty Csákyovej z Budapešti, bývajúcej v Kanade. Pohľad na poštovú známku v cene 1Ks.60 halierov (rozumej 1 koruna slovenská a 60 halierov), vydaná za Slovenského štátu



V I A C Ú Ć E L O V É I H R I S K O NA ZŠ KOMENSKÉHO UL. V SMIŽANOH UVEDENÉ DO UŽÍVANIA

Jednu z 8 projektových žiadostí obce na získanie externých finančných zdrojov v r. 2007 bola žiadosť o poskytnutie nenávratného finančného príspevku na výstavbu viacúčelového ihriska prostredníctvom Úradu vlády SR.

Obec Smižany ako jedna zo siedmich úspešných žiadateľov Košického samosprávneho kraja získala

Projekt realizovaný za podpory Nadácie SPP a Úradu vlády SR

ďalších pozvaných hostí a samozrejme detí a mládeže.

Vyslovujeme poďakovanie vedeniu základnej školy i pedagógom zapojeným do projektu za spoluprácu počas celej jeho realizácie ako aj



spoluorganizovanie slávnostného ceremoniálu. Dakujeme ZUŠ D. Štraucha v Smižanoch – všetkým, ktorí sa podieľali na príprave scenára slávnostného otvorenia a opäť skvelého kultúrneho programu.

Vzhľadom k doterajšej aktívnej športovej činnosti škôl i k dosiahnutým úspechom v oblasti športu obec nepochybuje o pozitívnych dopa-

doch zrealizovanej výstavby viacúčelového ihriska. Veríme, že novovytvorené podmienky pre športovanie prispievajú k zvýšenému záujmu o športové aktivity, k zmysluplnému využívaniu voľných chvíľ detí a mládeže ako aj k záujmu o športové dianie v obci i regióne vôbec.

*Ing. Zuzana Zimmermannová
odd. školstva, rozvoja a CR*

priamu dotáciu vo výške **1 mil. Sk od Nadácie SPP**. Finančné boli priamo určené na zhotovenie resp. materiál a montáž viacúčelového ihriska v areáli Základnej školy na Komenského ulici. Túto stavbu realizovala firma M. Cup., s. r. o., Bratislava ako dodávateľ centrálne určený v rámci celoslovenského projektu výstavby viacúčelových ihrísk. Kofinancovanie obce vo výške 503 022,- Sk smerovalo do realizácie spodnej stavby (zemné práce a príprava podkladných vrstiev ihriska), zrealizovanej firmou Širila, a. s., Spišská Nová Ves.

Slávnostné otvorenie sa konalo 23. novembra 2007 pod *záštitou poslankyne NR SR Ley Grečkovej*, ktorá celý projekt podporovala, za účasti *poslanca NR SR Dušana Galisa – splnomocnenca Vlády SR pre mládež a šport*, prednostu Krajského školského úradu Jozefa Vooka, poslancov OZ v Smižanoch, zástupcov dodávateľských firiem,



BASKETBAL DIEVČAT

V mesiaci november sa konali obvodné kolá v basketbale žiakov a žiačok základných škôl.

Naše dievčatá si vybojovali postup na okresné majstrovstvá, ktoré sa konali 6. 12. 2007 v Spišskej Novej Vsi. Súťažilo sa v konkurencii šiestich družstiev. Po

vyrovnaných a náročných zápasoch získali pekné 4. miesto.

Veríme, že dosiahnuté výsledky budú pre dievčatá motiváciou k ďalším pohybovým aktivitám, pretože šport by mal byť každodennou a neoddeliteľnou súčasťou bežného života človeka.

Našu školu reprezentovali tieto dievčatá: E. Beláková, L. Dominiková, V. Ihnaťová, V. Nováková, Z. Andrašová, A. Zimmermannová, P. Mecková, N. Gánovská, E. Šoltésová, B. Starinská, L. Krendželáková. Všetkým súťažiacim dievčatám

úprimne blahoželáme a tešíme sa na ďalšie športové úspechy.

*Mgr. Alena Gondová
Mgr. Radoslav Porada
ZŠ Komenského ul. 3,
Smižany*

DORASTENCI ZO SMIŽIAN PREZIMUJÚ NA ČELE TABUĽKY

"Konečne koniec"... túto vetu si určite povedalo viacero dorastencov Smižian po jesennej časti sezóny 2007/2008. Všetci sa tešia na prestávku, ktorú majú pred sebou. Čaká ich zaslužený oddych, ktorý si zaslužia po náročných štyroch mesiacoch. Štyri mesiace driny, tvrdých tréningov, ale aj priateľský prístup trénera ku hráčom zabezpečili to, že chlapci skončili po prvej časti sezóny na prvom mieste 4. ligy, skupina B. Preto vám priblížim priebeh celej tejto časti.

Na svoj prvý zápas vycestovali dorastenci do neďalekého Jamníka. Cieľ bol jasný, nezačať novú sezónu bez straty bodu, a to sa aj podarilo po výhre 2:6. O týždeň neskôr ich navštívili dorastenci Harichoviec, no Smižančania nemali problémy ani s týmto mužstvom, čo dokazoval aj výsledok 5:0. Prvý dramatický zápas nastal v Krompachoch, kde naši prehrávali po prvom polčase 1:0, no päť minút pred koncom stretnutia to otočili na 1:2, a tak opäť odchádzali s plným bodovým ziskom. Týždeň na to k nám opäť zavítal slabší súper a odišiel s päťgólovou nádielkou. Dramatický zápas sa odohrával v Žakarovciach, kde sme od začiatku zápasu viedli 0:1, no domáce mužstvo sa nevzdávalo a bojovalo až do konca, čo sa im vyplatilo

desať minút pred koncom, keď rozhodca odpískal pokutový kop proti Smižančanom. Kapitán domácich nepochybil, vyrovnal na 1:1, a tak to ostalo až do konca zápasu. Prvý zápas bez bodu uhrali chalani v Spišskom Podhradí, kde prehrali 2:0. Tento výsledok ich povzbudil do ďalšieho kola. Na záver sezóny tréner pripravil chalanom posedenie, kde sa všetci zišli pri obložených misách, porozprávali sa o doterajšom priebehu. Dorastencom sa onedlho začína zimná príprava v telocvični a rôzne halové turnaje. Preto nám nezostáva nič iné, len pogratulovať chlapcom v doterajšom priebehu a držať im aj naďalej palce.

JESEN 2007/2008

1. kolo Jamník - Smižany	2:6
Kolcun 2, Klučár, Franko, Jarab, Hagara	
2. kolo Smižany - Harichovce	5:0
Rimbala, Klučár, Kolcún, Jarab, Balanean	
3. kolo Krompachy - Smižany	1:2
Balanean, Regrut	
4. kolo Smižany - Olcnava	5:0
Klučár 2, Balanean 2, Jarab	
5. kolo Žakarovce - Smižany	1:1
Vernarský	
6. kolo Sp. Podhradie - Smižany	2:0
7. kolo Smižany - Chrasť n/H	3:1

Rimbala 2, Hagara	
8. kolo Sp. Vlachy - Smižany	2:2
Balanean, Hagara	
9. kolo Smižany - Domaňovce	1:0
Kolcun	
10. kolo Smižany - Prakovce	2:1
Balanean, Kolcun	
11. kolo Smižany - Teplička	5:1
Balanean 2, Kolcun 2, Klučár	
12. kolo Gelnica - Smižany	3:0
13. kolo Smižany - Rudňany	3:0
Balanean, Čech, Kolcun	

1. Smižany	13	9	2	2	35:14	29
2. Sp.Podhradie	13	9	1	3	34:13	28
3. Gelnica	13	8	1	4	43:25	25
4. Prakovce	13	8	1	4	34:16	25
5. Žakarovce	13	7	3	3	53:19	24
6. Domaňovce	13	8	0	5	36:24	24
7. Chrasť n/H	13	7	1	5	35:27	22
8. Rudňany	13	5	3	5	21:22	18
9. Olcnava	13	6	0	7	23:36	18
10. Krompachy	13	5	1	7	29:27	16
11. Teplička	13	4	1	8	21:34	13
12. Sp. Vlachy	13	3	2	8	19:38	11
13. Harichovce	13	3	2	8	16:50	8
14. Jamník	13	0	0	13	12:66	0

Autor: Gabriel Brziak

Z HISTÓRIE TJ - XII. ČASŤ

V roku 1985 niekoľko nadšencov kráľovskej hry založilo šachový oddiel TJ Slovan Smižany. Začiatky boli ťažké, pretože nebola hracia miestnosť - hralo sa v zasadačke kultúrneho domu.

Postupne sa kúpili hracie súpravy a hodiny. Neskôršie šachistom bola pridelená hracia miestnosť v kultúrnom dome, ktorá bola pre zatekanie dažďovej vody nevyhovujúca. Až po presťahovaní obecného úradu do novej radnice oddiel dostal novú miestnosť, v ktorej hrá dodnes.

šachy

Zakladajúcimi členmi boli Štefan Brandobur, Jozef Gurčík, Michal Valovič, František Novotný, Ivan Kostelník, Peter Brandobur, Jozef Jurčík st., Jozef Rusňák, Štefan Šuba. Neskôr sa pridali Jozef Bartoš, Ján Oravec, Martin Babík, Jozef Kmoš, Pavol Oľšanský, Vladimír Trošok. V priebehu súťaže hrali za oddiel aj Michal Zahuranec, Ján Valenčík a ďalší. Zasluhou kvalitných hráčov - ligistov Miroslava Šimona a Karola Korfanta sa dostal klub na kvalitatívne vyššiu úroveň.

V sezóne 1985/86 klub začal hrať najnižšiu okresnú súťaž. Hralo sa na piatich šachovniciach. Túto súťaž sa podarilo vyhrať, čím sa postúpilo do vyššej súťaže, kde sa už hralo na ôsmich šachovniciach. Tam klub dostal „studenú sprchu“ od Prakoviec, prehra 8 : 0. Postupne sa hráči rozohrali a prišli aj úspechy. Na ďalší postup si museli počkať až do roku 1994. Odvtedy už 12 sezón hrá oddiel III. ligu Slovenskej republiky, kde dobre reprezentuje našu obec.

V šachovom oddiele sa vychovalo niekoľko špičkových hráčov, ktorí sú kostrou dnešného mužstva: Peter Závadský, Maroš Jajcaj, Ján Peták, Kamil Švaňa, Martin Kostelník, Marián Novotný, Tomáš Horváth a ďalší. V minulosti Peter Závadský a Kamil Švaňa reprezentovali aj v žiackych krajských a celoslovenských súťažiach.

V súčasnosti pôsobí v šachovom oddiele 12 registrovaných členov: Peter Závadský, Kamil Švaňa, Maroš Jajcaj, Ján Peták, Jozef Bartoš, Ján Oravec, Marián Novotný, Tomáš Horváth, Martin Kostelník, Norbert Recký, Henrich Valkošák a Pavol Oľšanský - vedúci oddielu. Pokračujú v nastúpenom niekoľkoročnom trende a hrajú III. ligu.

Použitá literatúra: Kronika obce, M. K.

4. ROČNÍK LUANA CUP 15.12.2007

V polovici mesiaca december sa odohral 4. ročník LUANA CUP za účasti piatich mužstiev. Turnaj sa uskutočnil v telocvični ZŠ Komenského v Smižanoch. Arbitrom turnaja bol rozhodca obecnej ligy p. Lengvarský, ktorý bez väčších problémov odpískal kvalitne zorganizovaný turnaj. Mala hĺstka divákov videla napínavé zápasy. Víťazom turnaja sa stalo mužstvo PENZIÓN SLOVDEKRA, keď nepocítilo ani raz trpkosť prehry. Na turnaji bol vyhlásený najlepší strelec, ktorým sa stal KIŠŠAK Lukáš zo ZÁVADKY. Sieť súperových brankárov napol 9 krát. S najnižším počtom inkasovaných gólov bol vyhlásený za najlepšieho brankára ŠPENER Marcel z LUANY. Organizátor turnaja vyhlásil za najlepšieho hráča a zároveň aj najstaršieho ČUCHRANA Štefana, ktorý obliekal dres FK BLAUMONT. Podakovanie patrí sponzorom turnaja: VSE Košice, RWE Group Košice, KPMD s.r.o. Galanta, Emi Sabinov, JP LEROY Čadca, LUANA Liberec, Česká Poistovňa, APS ALKON SNV, RETTER SPORT, TONY PIZZA Smižany, Pekáreň ČINGOV - Vansáč, BAR CELONA, Železiarstvo KLEIN, DJ Jaroslav Lipták, LUANA Smižany.

Výsledky:

HERBA BEST - PENZIÓN SLOVDEKRA	2:3	(2:1)
LUANA - FK BLAUMONT	7:1	(1:1)
ZÁVADKA - PENZIÓN SLOVDEKRA	6:9	(1:5)
HERBA BEST - FK BLAUMONT	3:5	(1:4)
LUANA - ZÁVADKA	5:3	(3:2)
FK BLAUMONT - PENZIÓN SLOVDEKRA	3:7	(0:5)
HERBA BEST - ZÁVADKA	3:5	(2:1)
LUANA - PENZIÓN SLOVDEKRA	2:3	(0:2)
FK BLAUMONT - ZÁVADKA	3:10	(2:5)
LUANA - HERBA BEST	4:2	(3:2)

mužstvo	Z	V	R	P	Skóre	B
1. SLOVDEKRA	4	4	0	0	22:13	12
2. LUANA	4	3	0	1	18:9	9
3. ZÁVADKA	4	2	0	2	24:20	6
4. FK BLAUMONT	4	1	0	3	12:27	3
5. HERBA BEST	4	0	0	4	10:17	0

M.Š. P.Š.



Ligový zápas Smižany - Sp. Bystré, rok 2005
Vpredu tvárou zľava: Norbert Recký, Maroš Jajcaj, Peter Závadský

Spomienky



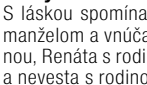
„Veľakrát už slnko zapadlo, tisíc slz nám z očí vypadlo. Tvoja strata tak veľmi bolí, keď plameň sviečky tiško horí. Šťastie súdené nám nebolo, odišiel si od nás prískoro. Márne ta naše oči hľadajú, márne po tvári slzy stekajú.“
Dňa 12. 01. 2008 uplynie 10 rokov, čo nás náhle opustil náš drahý milovaný syna brat **Miroslav Novotný**. S láskou na teba spomíname. Smútiaca rodina.

milovaný syna brat **Miroslav Novotný**. S láskou na teba spomíname. Smútiaca rodina.



„Odišli ste, no v našich srdciach ste stále s nami!“
Dňa 12.01.2008 si s bolesťou v srdci pripomenieme 20. výročie smrti nášho drahého otca a svokra **Alberta Babiča** a dňa 22. novembra 2007 si pripomenuli 14. výročie smrti

našej drahej mamy a svokry **Anny Babičovej**. S láskou spomínajú dcéra Anna s manželom a vnúčatá Šteška s rodinou, Renáta s rodinou, vnuk Štefan a nevesta s rodinou.



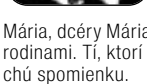
Dňa 10.1.2008 si pripomenieme 20. výročie úmrtia našej mamy a babičky **Kataríny Rychtarčíkovej**. Tí, ktorí ste ju poznali venujte jej tichú spomienku v modlitbách. S láskou a úctou na ňu spomínajú dcéry Helena, Mária, Terézia a nevesta Mária s rodinami.



„S tichou spomienkou k tvojmu hrobu chodíme a pri plamienku sviečky spomíname. Aj keď nie si medzi nami, v našich srdciach zostávaš s nami.“ Dňa 05. 01. 2008 uplynulo 5 rokov od smrti môjho manžela, nášho otca a dedka **Tomáša Rychtarčíka**. S úctou a láskou spomínajú manželka Mária, dcéry Mária, Anna a synovia Vladimír a Tomáš s rodinami. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku.



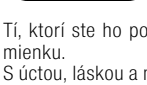
„Sú chvíle, ktoré ťažko prežívame, sú okamihy, na ktoré denne spomíname. Odišiel, už nie je medzi nami, ale žije v srdciach nás, ktorí sme ho milovali.“
Dňa 26. januára 2008, uplynie 5 rokov, keď nás navždy opustil milovaný manžel a otec **Jozef Babík**. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami tichú spomienku. S úctou, láskou a modlitbou spomínajú manželka, dcéra, synovia, nevesta a ostatná rodina.



„Sú chvíle, ktoré ťažko prežívame, sú okamihy, na ktoré denne spomíname. Márne ho naše oči všade hľadajú, márne po tvári slzy stekajú.“
Dňa 2. januára 2008 si s bolesťou v srdci pripomenieme tretie výročie úmrtia nášho syna, brata, strýka a príbuzného **Pavla Blaška**. Všetci, ktorí ste ho poznali, venujte mu s nami modlitbu a tichú spomienku. Rodičia a sestra s rodinou.



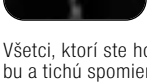
Dňa 19. 01. 2008 si pripomenieme 6. výročie, čo nás navždy opustila naša drahá teta a sestra **Justína Šmelková**. Tí, ktorí ste ju poznali, venujte jej spolu s nami tichú spomienku.



Dňa 18. 01. 2008 si pripomíname 50. výročie úmrtia **Márie Gondovej** rod. **Bajtošovej** a dňa 16. 01. 2008 si pripomíname 20. výročie úmrtia **Štefana Gondu**. S vdakou a láskou spomínajú synovia a dcéra s rodinami. Tí, ktorí ste ich poznali, venujte im tichú modlitbu a spomienku.



„Veľakrát už slnko zapadlo, tisíc slz nám z očí vypadlo. Tvoja strata tak veľmi bolí, keď plameň sviečky tiško horí. Šťastie súdené nám s tebou nebolo, odišiel si od nás prískoro.“



Dňa 29. 12. 2007 sme si pripomenuli 3. výročie, čo nás navždy opustil môj drahý manžel a otec **Josef Panák**. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. Manželka Ľudka, syn Jozef a ostatná rodina.



Dňa 29. 12. 2007 sme si pripomenuli 3. výročie, čo nás navždy opustil môj drahý manžel a otec **Josef Panák**. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. Manželka Ľudka, syn Jozef a ostatná rodina.



Dňa 29. 12. 2007 sme si pripomenuli 3. výročie, čo nás navždy opustil môj drahý manžel a otec **Josef Panák**. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. Manželka Ľudka, syn Jozef a ostatná rodina.

SPOLOČENSKÁ RUBRIKA

V mesiaci november naše rady rozšírili

Diana Guballová	Júlia Gabrišová
Lucia Novotná	Michaela Blašková
Ondrej Lengvarský	Sofia Kokyová
Tamara Kleinová	

V mesiaci november naše rady opustili

Ján Vernarský	1913
Zuzana Struhačková	1927
Tomáš Bartoš	1935

V mesiaci január budeme blahoželat'

Anton Vaško	95	Zlatica Rusnáková	87
Helena Grečková	84	Veronika Bartošová	84
Jozef Lengvarský	82	Anna Novotná	82
Matilda Miková	80	Katarína Zajacová	80
František Brandobur	80	Ján Oravec	75
František Rusnák	70	Michal Petrisko	70
Mária Grečková	65	Milan Slimák	65
Mária Zelenáková	65	Valter Bendík	65
Michal Mikolaj	60	Rudolf Koky	60
Anna Ondrová	60		

HOTEL ČINGOV

Od mája v prevádzke
NOVÁ SALA (do 140 osôb)
vhodná na

Firemné akcie Svadby
Rodinné oslavy Výročia
Kerstiny Kary

Kapacita:
Hotel Čingov**** - 150 osôb
Penzión Oáza - 50 osôb
(mnohý aj prenájom celého penziónu)

Hotel Čingov****, Smižany-Hrudisko
053/4433 633, 0905 316 546
www.hotelcingov.sk
hotelcingov@hotelcingov.sk

INZERCIA

- Požičovňa príviesných vozíkov a turbosolárium, Nám. M. Pajdušáka 25, Smižany
Tel. č.: 0907 500 707, 0903 522 022
- Kúpim 3 izbový byt na sídlisku Západ II. Platba v hotovosti. Kontakt: 0907 253 348
- Nový prevádzkovateľ penziónu GRAND, ulica Slovenského raja 45, dovoľujú si Vás pozvať na spoločenské posedenia pri príležitosti:
 - životných jubilej
 - organizovania svadobných hostín
 - úspešného ukončenia roku 2007
 - a iných spoločenských aktivít
 Tešíme sa na Vašu návštevu
Kontakt: 053/44 34 101, 0905 504 362
- SLOVRAJ - realitná kancelária, Nám. M. Pajdušáka 27, Smižany, poskytuje tieto služby:
 - sprostredkovanie predaja - kúpy a prenájmu nehnuteľnosti
 - vedenie jednoduchého účtovníctva
 - služby v oblasti cestovného ruchu**Ponuka:**
 - Rodinný dvojgeneračný dom, vhodný aj na podnikanie v Spišskej Novej Vsi
 - Skladové priestory v rozlohe 1000 m2 + administratívna budova v Spišskej Novej Vsi
Kontakt: 0905 639 927
- Predám novú atramentovú farebnú tlačiareň EPSON (tlačiareň, kopírka, skener), nerozbalená, v záruke. Vhodný darček pre žiakov a študentov. Cena dohodou. Volať po 17.00 hod. Tel. č.: 053/44 313 25
- Súkromná licencovaná pôrodná asistentka v Sp. Novej Vsi a okolí poskytujte od 1.11.2007 zdravotnú starostlivosť.
Komplex činnosti:
 1. predkoncepčná edukačná činnosť
 2. kompletná psychofyzická príprava
 3. príprava spravidzajúcej osoby, exkurzia na pôr. odd. SNV
 4. sledovanie stavu rodičky a plodu v tehotenstve
 5. sprevádzanie pri pôrode na pôr. odd.
 6. poradenstvo v šesťonedelí, cvičenie pre dočiacie mamičky
 7. gymnastika tehotných a po pôrode - v skupinách
 8. možnosť individuálnej starostlivosti
 Kontakt:
Bc. Furmanová Anastázia, pôr. asistentka
mob.0907 025 298, tel.053/44 34562
e-mail. por.asist@gmail.com

Dňa 18. 01. 2008 si pripomíname 50. výročie úmrtia **Márie Gondovej** rod. **Bajtošovej** a dňa 16. 01. 2008 si pripomíname 20. výročie úmrtia **Štefana Gondu**. S vdakou a láskou spomínajú synovia a dcéra s rodinami. Tí, ktorí ste ich poznali, venujte im tichú modlitbu a spomienku.

Neplačte za mnou, keď som tak tiško zaspal, spomeňte si, že som vás rád mal, chcel som s vami dlhšie byť, osud je taký, vy museli žiť.“
Dňa 27. 01. 2008 si pripomenieme 2 roky od úmrtia nášho drahého manžela, otca, svokra, dedka **Antona Hlaváča**. So spomienkou v srdci smútiaca rodina.

Dňa 29. 12. 2007 sme si pripomenuli 3. výročie, čo nás navždy opustil môj drahý manžel a otec **Josef Panák**. Tí, ktorí ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku. Manželka Ľudka, syn Jozef a ostatná rodina.

